

TES

INSTRUKCJA OBSŁUGI

Miernik temperatury

TES-1319A



limatherm
SENSOR

Limatherm Sensor Sp. z o.o.
ul. Tarnowska 1, 34-600 Limanowa
tel.: 18 337 99 00, fax: 18 337 99 10
e-mail: info@limathermsensor.pl

www.limathermsensor.pl

Spis treści

1.Wstęp.....	3
2.Dane techniczne.....	3
2.1.Dane elektryczne	3
2.2.Dane ogólne.....	4
4.Obługa	7
4.1.Pomiar temperatury	7
4.2.Działanie funkcji MAX, MIN oraz AVG	7
4.3.Uruchomienie „pojedynczej rejestracji danych” i kasowania danych zapisanych w wewnętrznej pamięci miernika	8
4.4.Wyłączanie funkcji automatycznego wyłączenia zasilania.....	8
5.Konserwacja	9
5.1.Czyszczenie	9
5.2.Wymiana baterii.....	9

1. Wstęp

Niniejszy przyrząd jest termometrem cyfrowym do użytku z dowolnym termoelementem typu K, jako czujnikiem temperatury. Wskazania temperatury są zgodne z międzynarodową skalą temperatury z 1990 (ITS-90).

- Przed przystąpieniem do obsługi lub serwisu miernika przeczytaj zamieszczone poniżej informacje dotyczące zachowania bezpieczeństwa.
- Miernik musi być używany tylko w sposób zgodny z opisem zamieszczonym w niniejszej instrukcji obsługi, w przeciwnym przypadku ochrona jaką zapewnia miernik może ulec pogorszeniu.

Warunki otoczenia

- ① Wysokość do 2000 m n.p.m.
- ② Wilgotność względna maksymalnie 80%
- ③ Temperatura otoczenia robocza 0 ~50°C (32°F ~122°F)

U.S. Pat. No. Des. 446, 135

Symbole dotyczące bezpieczeństwa

Przy serwisie przyrządu należy używać tylko podanych części zamiennych.

 Zgodność z EMC

2. Dane techniczne

2.1. Dane elektryczne

Zakres pomiarów: -50°C do 1300°C, -58°F do 1999°F
Rozdzielczość wyświetlacza: 0.1°C/°F
Dokładność podstawowa: (kalibracja @ 23 ± 5°C)

Funkcja	Zakres	Dokładność ± (% wartości odczytu + stopnie)
°C	-50°C do 0°C	0.5% ± 1°C
°C	0°C do 1000°C	0.3% ± 1°C
°C	1000°C do 1300°C	0.5% ± 1°C
°F	-58°F do 0°F	0.5% ± 2°F
°F	0°F do 1832°F	0.3% ± 2°F
°F	1832°F do 1999°F	0.5% ± 2°F

UWAGA

Dane dotyczące dokładności podstawowej nie zawierają błędu sondy temperatury.
Szczegółowe informacje znajdziesz w danych technicznych sondy temperatury.

Współczynnik temperaturowy:

Poza podanym zakresem +18°C do 28°C (+64°F do 82°F) należy podaną dokładność pomnożyć przez 0.1 dla każdego °C

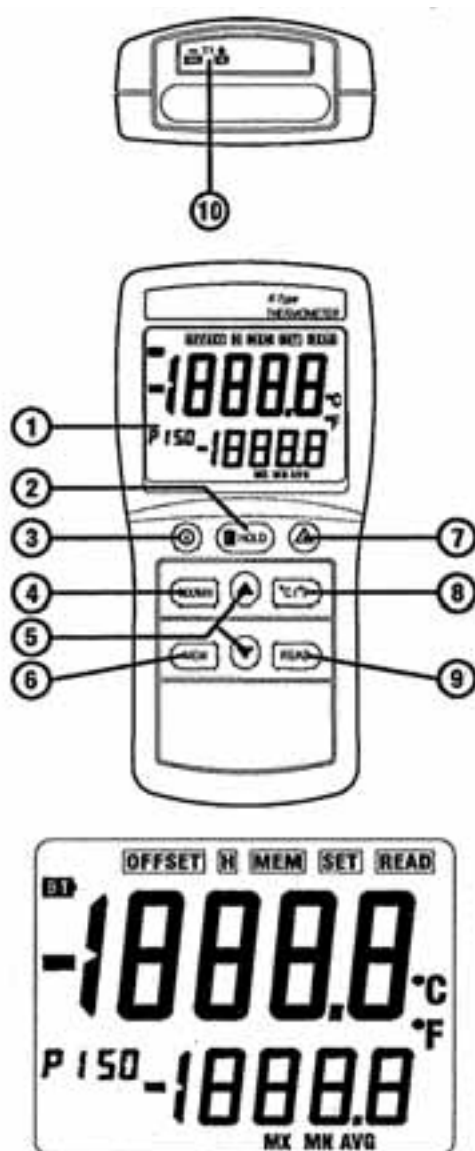
Zabezpieczenie wejścia: maksymalne napięcie wejściowe 20V

Pojemność ręcznej pamięci danych: 150 zestawów

2.2.Dane ogólne

Zasilanie:	6 sztuk baterii typu AAA
Żywotność baterii:	około 110 godzin (bateria węglowo – cynkowa)
Automatyczne wyłączenie zasilania:	30 minut (jeżeli nie zostanie naciśnięty żaden klawisz)
Sygnalizacja słabej baterii: (BT)	jest wyświetlony, gdy napięcie baterii spada poniżej napięcia pracy.
Częstość pomiaru:	2.5 razy na sekundę
Ciężar:	235 g (8.29 oz)
Wymiary:	150mm (długość) 72mm (szerokość) 35mm (wysokość)
Temperatura robocza:	0 do 50°C (32 do 122°F)
i wilgotność	poniżej 80% RH
Temperatura przechowywania:	-10 do 60°C, 14 do 140°F
i wilgotność	poniżej 70% RH
Akcesoria:	6 sztuk baterii, Instrukcja Obsługi

3. Nazwy części i ich położenie



① **Wyświetlacz LCD:**

- a) Wyświetlacz główny: odczyt temperatury
- b) Wyświetlacz dodatkowy: odczyt temperatury MAX, MIN, AVG i wartość odniesienia przesunięcia
- c) Wyświetlacz pamięci: 1 ~150 zestawów
- d) Znak automatycznego wyłączenia zasilania (P)

② **H** klawisz **HOLD**: Zatrzymanie odczytu pomiaru na wyświetlaczu.

③ ① klawisz **zasilania**: Naciśnij klawisz ① jeżeli chcesz włączyć lub wyłączyć miernik.

④ **Klawisz MX/MN:**

- a) Kolejne naciśnięcie tego przycisku powoduje przełączenie miernika w stan pomiaru: **MX** – wartości maksymalnej (wyświetlany jest znak MX a wartość maksymalna pokazana jest na dolnym wyświetlaczu); **MN** – wartości minimalnej (wyświetlany jest znak MN a wartość minimalna pokazana jest na dolnym wyświetlaczu); **AVG** – wartości średniej (wyświetlany jest znak AVG a wartość średnia pokazana jest na dolnym wyświetlaczu)
- b) Wyjście z tego trybu możliwe jest przez naciśnięcie klawisza „MX/MN” przez 2 sekundy.

⑤ **Klawisz ▲ ▼:**

Naciśnięcie klawisza ▲ lub ▼ umożliwi zwiększenie lub zmniejszenie numeru pomiaru zapisanego w pamięci w trybie READ.

⑥ **Klawisz MEM:**

Naciśnięcie przycisku powoduje zapisanie w wewnętrznej pamięci miernika aktualnie wskazywanego pomiaru. Na wyświetlaczu pojawi się liczba obok litery P. Liczba ta mówi o ilości zapamiętanych kolejno pomiarów (max 150 pomiarów).

⑦ **Klawisz Δ:** Przycisk **OFFSET** – naciśnięcie tego przycisku powoduje wyzerowanie głównego wyświetlacza i przesunięcie o temperaturę wskazaną na dolnym wyświetlaczu. Aby wyjść z tej funkcji należy powtórnie nacisnąć przycisk Δ.

⑧ **Klawisz °C/°F:** Wybór wskazania w stopniach Celsjusza lub w stopniach Fahrenheita.

⑨ **Klawisz READ:** Naciśnięcie przycisku powoduje przejście miernika w stan przeglądania zapisanych danych. Wyjście z tego trybu jest możliwe przez powtórne naciśnięcie tego przycisku.

⑩ **Input:** Wejście termoelementu.

4. Obsługa

OSTRZEŻENIE

Aby uniknąć porażenia elektrycznego lub uszkodzenia ciała, nie należy stosować więcej niż 20Vrms, między wejściem termoelementu lub między termoelementem i uziemieniem.

4.1. Pomiar temperatury

- ① Naciśnij klawisz ① 1 aby włączyć termometr.
- ② Podłącz termoelement do gniazda wejściowego termoelementu. Jeżeli do gniazda wejściowego nie zostanie wetknięty żaden termoelement lub jeżeli termoelement jest „otwarty”, na wyświetlaczu pojawi się znak „----.-,,”.
- ③ Nastaw termometr na żadaną skalę temperatury naciskając klawisz „°C / °F”.
- ④ Przeprowadź pomiary przez zetknięcie czujnika sondy z obiektem pomiaru.
- ⑤ Odczytaj temperaturę na wyświetlaczu. Wyświetlacz wskaże „OL” (overload), kiedy mierzona temperatura wyjdzie poza ważny zakres miernika.

4.2. Działanie funkcji MAX, MIN oraz AVG

- ① Naciśnij klawisz „MX/MN” aby wejść w tryb MX/MN, cyklicznie przełączać między odczytami wartości maksymalnej (MAX), minimalnej (MIN) lub prawdziwej średniej (AVG-true to wartość średnia obliczona na podstawie 4-godzinnej rejestracji) i wyłączyć funkcję automatycznego wyłączania zasilania miernika. Po upływie 4 godzin, ponownie zostanie rozpoczęte obliczanie wartości średniej.
- ② Aby wyjść z trybu MX/MN przez 2 sekundy przytrzymaj wciśnięty klawisz „MX/MN”.

4.3. Uruchomienie „pojedynczej rejestracji danych” i kasowania danych zapisanych w wewnętrznej pamięci miernika

- ① Naciśnięcie przycisku **MEM** powoduje zapisanie w wewnętrznej pamięci miernika aktualnie wskazywanego pomiaru. Na wyświetlaczu pojawi się liczba obok litery P. Liczba ta mówi o ilości zapamiętanych kolejno pomiarów (max 150 pomiarów).
- ② Naciśnięcie klawisza **READ** powoduje przejście miernika w stan przeglądania zapisanych danych. Wyświetlany jest napis READ a na górnym wyświetlaczu wskazywana jest zapisana wcześniej temperatura. Numer obok litery P jest numerem zapisanego pomiaru.
- ③ Zmiana tego numeru następuje po naciśnięciu strzałek góra/dół.
- ④ Wyjście z funkcji przeglądania zapisanych pomiarów możliwe jest po powtórnym naciśnięciu przycisku READ.
- ⑤ Aby skasować dane zapisane w wewnętrznej pamięci miernika:

Przy wyłączonym mierniku trzymamy wciśnięty przycisk **MEM** i równocześnie naciskamy krótko przycisk załączania zasilania. Na wyświetlaczu pojawi się napis „ALL CLr” a pod nim **MEM** strzałką w dół wybieramy **YES** i naciskamy przycisk **MEM**. Miernik przejdzie w tryb wskazywania aktualnej temperatury a o skasowaniu danych będzie świadczył brak cyfr obok litery **P**.

4.4. Wyłączanie funkcji automatycznego wyłączenia zasilania

Miernik wejdzie w tryb drzemki jeżeli w ciągu 30 minut nie zostanie naciśnięty żaden klawisz.

- ① Naciśnij klawisz **Ⓜ** aby wyłączyć miernik.
- ② Naciśnij i przytrzymaj klawisz **H HOLD**, potem naciśnij klawisz **Ⓜ**, aby włączyć miernik, na wyświetlaczu pojawi się jeden raz wskazanie „P” i „OFF”, funkcja automatycznego wyłączenia zasilania zostanie wyłączona.

Znak automatycznego wyłączenia zasilania „P” na wyświetlaczu pamięci zniknie.

Tryb automatycznego wyłączenia zasilania jest włączany za każdym razem, kiedy włączysz miernik i jest automatycznie wyłączona w trybie „MX/MN”.

5. Konserwacja

5.1. Czyszczenie

Należy okresowo wycierać obudowę używając wilgotnego materiału i łagodnego detergentu. Nie wolno używać materiałów ściernych lub rozpuszczalników. Należy czyścić i suszyć według potrzeb.

5.2. Wymiana baterii

Kiedy na wyświetlaczu LCD pojawi się znak „RYS. 1” oznacza to, że bateria jest za słaba, aby wspierać test dokładności. W takim przypadku w pojemniku na baterie należy wymienić baterię na nową.

6. Opcjonalne wyposażenie dodatkowe

Termoelement typu K (CA).

Model	Zakres	Tolerancja	Opis
ATPK01 Sonda perełkowa	-50°C do 200°C -58°F do 392°F	± 2.2 °C lub ± 0.75% (±3.6°F lub ± 0.75%)	Z izolacją z taśmy teflonowej. Maksymalna temperatura izolacyjna: 260°C
ATPK02 Sonda zanurzana	-50°C do 1000°C -58°F do 1832°C	± 2.2°C lub ± 0.75% (±3.6°F lub ± 0.75%)	3.2 φ x 150 mm metalowa osłona 100cm przewód kompensacyjny
ATPK04 Sonda powierzchniowa	-50°C do 750°C -58°F do 1382°F	± 2.2°C lub ± 0.75% (± 3.6°F lub ±0.75%)	100cm przewód kompensacyjny 12.5 φ x 94 mm rączka

Notatki: